



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 29.1.2015 г.
COM(2015) 27 final

ANNEX 1

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложен документ

към

предложение за решение на Съвета

относно позицията, която да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките на Временния комитет, създаден по силата на Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна, във връзка със замяната на протокол 3 относно определението на понятието "продукти с произход" и методите на административно сътрудничество към посоченото споразумение с нов протокол, в който по отношение на правилата за произход се прави препратка към Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход

Проект на
РЕШЕНИЕ № ... НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ ЕС/ДАНИЯ — ФАРЬОРСКИ
ОСТРОВИ

от [...] година

за замяна на протокол 3 към Споразумението между Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна, относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ ЕС/ДАНИЯ – ФАРЬОРСКИ ОСТРОВИ,

като взе предвид Споразумението между Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна¹, и по-специално член 11 от него,

като взе предвид протокол 3 към Споразумението между Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна, относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество,

като има предвид, че:

- (1) Член 11 от Споразумението между Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна („Споразумението,“) се отнася до протокол 3 към Споразумението („протокол 3“), в който се определят правилата за произход и се предвижда кумуляция на произхода между Европейския съюз, Фарьорските острови и другите договарящи страни по Конвенцията.
- (2) В член 39 от протокол 3 се посочва, че предвиденият в член 31 от Споразумението Съвместен комитет може да реши да измени разпоредбите на посочения протокол.
- (3) Целта на Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход² („Конвенцията“) е да замени протоколите относно правилата за произход, които са в сила между държавите от паневросредиземноморския регион, с единен правен акт.
- (4) Европейският съюз и Кралство Дания по отношение на Фарьорските острови подписаха Конвенцията на 15 юни 2011 г.
- (5) Европейският съюз и Кралство Дания по отношение на Фарьорските острови депозираха своите документи за приемане при депозитаря на Конвенцията съответно на 26 март 2012 г. и на 9 септември 2013 г.. В резултат на това в приложение на член 10, параграф 3 от Конвенцията, тя влезе в сила по отношение на Съюза и Фарьорските острови съответно на 1 май 2012 г. и на 1 ноември 2013 г.

¹ ОВ L 53, 22.2.1997 г., стр. 2.

² ОВ L 54, 26.2.2013 г., стр. 4.

- (6) Поради това протокол 3 следва да бъде заменен с нов протокол, който съдържа препратка към Конвенцията,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Протокол 3 към Споразумението между Европейската общност, от една страна, и правителството на Дания и местното правителство на Фарьорските острови, от друга страна, относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество, се заменя с текста на приложението към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

То се прилага от ...

Съставено на ...

*За Съвместния комитет
Председател*

ПРИЛОЖЕНИЕ

Протокол 3

относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество

Член 1

Приложими правила за произход

1. За целите на изпълнението на настоящото споразумение се прилагат допълнение I и съответните разпоредби от допълнение II към Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход¹ („Конвенцията“).
2. Всички препратки към „съответното споразумение“ в допълнение I и в съответните разпоредби от допълнение II към Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход се тълкуват като препратки към настоящото споразумение.

Член 2

Уреждане на спорове

1. При възникване на спорове във връзка с процедурите за проверка по член 32 от допълнение I към Конвенцията, които не могат да бъдат уредени между митническите органи, поискали проверката, и митническите органи, отговорни за извършването на тази проверка, тези спорове се отнасят до Съвместния комитет.
2. Във всички случаи уреждането на спорове между вносителя и митническите органи на държавата вносител се извършва съгласно законодателството на посочената държава.

Член 3

Изменения на протокола

Съвместният комитет може да реши да измени разпоредбите на настоящия протокол.

Член 4

Оттегляне от Конвенцията

1. Ако Европейският съюз или Кралство Дания по отношение на Фарьорските острови изпрати писмено предизвестие до депозитаря на Конвенцията относно намерението си да се оттегли от Конвенцията съгласно член 9 от нея, Европейският съюз и Кралство Дания по отношение на Фарьорските острови започват незабавно преговори по правилата за произход за целите на изпълнението на настоящото споразумение.
2. До влизането в сила на договорените нови правила за произход приложимите към момента на оттеглянето правила за произход, които се съдържат в допълнение I и,

¹ ОВ L 54, 26.2.2013 г., стр. 4.

когато е уместно, в съответните разпоредби от допълнение II към Конвенцията, продължават да се прилагат към настоящото споразумение. Независимо от това от момента на оттеглянето правилата за произход, които се съдържат в допълнение I и, когато е уместно, в съответните разпоредби от допълнение II към Конвенцията, се тълкуват така, че да позволяват двустранна кумулация единствено между Европейския съюз и Фарьорските острови.

Член 5

Преходни разпоредби – кумулация

Независимо от разпоредбите на член 16, параграф 5 и член 21, параграф 3 от допълнение I към Конвенцията, когато кумулацията обхваща само държави от ЕАСТ, Фарьорските острови, Европейския съюз, Турция и участниците в процеса на стабилизиране и асоцииране, доказателството за произход може да бъде сертификат за движение EUR.1 или декларация за произход.